Redmine - Patch #20411
Change Japanese translation for "view"
2015-07-26 15:28 - Go MAEDA

<table>
<thead>
<tr>
<th>Status:</th>
<th>Closed</th>
<th>Start date:</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Priority:</td>
<td>Normal</td>
<td>Due date:</td>
</tr>
<tr>
<td>Assignee:</td>
<td></td>
<td>% Done: 0%</td>
</tr>
<tr>
<td>Category:</td>
<td>Translations</td>
<td>Estimated time:</td>
</tr>
<tr>
<td>Target version:</td>
<td>3.2.0</td>
<td>0.00 hour</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Description

I suggest change Japanese translation for "view" from "見る" to "表示". For example, this patch changes "差分を見る" to "差分を表示". I think "表示" is more natural and commonly used than "見る" for applications.

Associated revisions

Revision 14469 - 2015-07-26 18:04 - Toshi MARUYAMA

Japanese "view" translation changed by Go MAEDA (#20411)

History

#1 - 2015-07-26 15:29 - Go MAEDA
- Tracker changed from Defect to Patch

#2 - 2015-07-26 17:58 - Toshi MARUYAMA
- Target version set to 3.2.0

#3 - 2015-07-26 17:59 - Toshi MARUYAMA
- Subject changed from Change japanese translation for "view" to Change Japanese translation for "view"

#4 - 2015-07-26 19:16 - Toshi MARUYAMA
- Status changed from New to Closed

Committed in trunk r14469, thanks.

Files

ja_translation_change_view.diff 2.11 KB 2015-07-26 Go MAEDA